



The EU declaration of conformity, if applicable, and other publicly downloadable certificates are available at www.honeywellaidc.com/compliance .						
Product documentation is available at www.honeywellaidc.com .	La documentation sur le produit est disponible à www.honeywellaidc.com .	La documentation du produit est disponible sur le site www.honeywellaidc.com .	La documentazione sul prodotto è disponibile sul sito www.honeywellaidc.com .	Die Produktdokumentation ist unter www.honeywellaidc.com verfügbar.	La documentación del producto está disponible en www.honeywellaidc.com .	La documentación del producto está disponible en www.honeywellaidc.com .
A documentação do produto está disponível em www.honeywellaidc.com .	产品文档请参见 www.honeywellaidc.com 。	產品文件集請參見 www.honeywellaidc.com 。	製品ドキュメントは www.honeywellaidc.com で利用可能です。	제품 설명서는 www.honeywellaidc.com 에서 확인할 수 있습니다.	Документацию по изданию можно найти на сайте www.honeywellaidc.com .	توفر وثائق المنتج على الموقع التالي www.honeywellaidc.com .
Caution! - Any changes or modifications not expressly approved by the grantee of this device could void the user's authority to operate the equipment.			Mise en garde! - Tout changement ou modification non expressément approuvées par le bénéficiaire de cet appareil peut annuler l'autorisation d'utiliser l'équipement.			

FC FCC Part 15 Subpart B Class B This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1. This device may not cause harmful interference. 2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: • Reorient or relocate the receiving antenna. • Increase the separation between the equipment and receiver. • Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. • Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help. If necessary, the user should consult the dealer or an experienced radio/television technician for additional suggestions. Honeywell International Inc. is not responsible for any radio or television interference caused by unauthorized modifications of this equipment or the substitution or attachment of connecting cables and equipment other than those specified by Honeywell International Inc. The correction is the responsibility of the user. FCC Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment. Radiation Exposure Statement: The product complies with the FCC portable RF exposure limit set forth for an uncontrolled environment and are safe for intended operation as described in this manual. The further RF exposure reduction can be achieved if the product can be kept as far as possible from the user body or set the device to lower output power if such function is available.						
Use only shielded data cables with this system.	Utiliser uniquement des câbles de données blindés avec ce système.	Utilisez uniquement des câbles de données blindés avec ce système.	Utilizzare solo cavi dati schermati con questo sistema.	Für dieses System nur abgeschirmte Datenkabel verwenden.	Utilice sólo cables de datos blindados con este sistema.	Use únicamente cables protegidos para datos con este sistema.
Use somente cabos de dados blindados com este sistema.	此系统仅能使用屏蔽数据电缆。	此系統只能使用包覆的資料傳輸線。	このシステムにはシールド付きデータケーブルのみを使用してください。	이 시스템에는 차폐된 데이터 케이블만 사용하십시오.	Используйте с этой системой только экранированные кабели передачи данных.	استخدم فقط كابلات البيانات المصنح مع هذا النظام.

Canadian Compliance This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: 1. This device may not cause harmful interference. 2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B) Radiation Exposure Statement: The product complies with the Canada portable RF exposure limit set forth for an uncontrolled environment and are safe for intended operation as described in this manual. The further RF exposure reduction can be achieved if the product can be kept as far as possible from the user body or set the device to lower output power if such function is available.			Conformité à la réglementation canadienne Cet appareil est conforme aux normes RSS avec exemption de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est assujéti aux conditions suivantes: 1. Cet appareil ne doit pas causer de brouillage préjudiciable. 2. Cet appareil doit pouvoir accepter tout brouillage reçu, y compris le brouillage pouvant causer un fonctionnement indésirable. CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B) Déclaration d'exposition aux radiations: Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé. Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction aux expositions RF peut être augmentée si l'appareil peut être conservé aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou que le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.			
CE The CE marking indicates compliance with the following directives: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Recast) European contact: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands	CE Le marquage CE indique la conformité avec les directives suivantes: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (refonte) Personne-ressource en Europe: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Les Pays-Bas	CE Le marquage CE indique la conformité aux directives suivantes: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (refonte) Contact en Europe: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Pays-Bas	CE La marcatura CE indica conformità alle seguenti direttive: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Recast) Contatto in Europa: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Paesi Bassi	CE Die CE-Kennzeichnung signalisiert die Konformität mit folgenden Richtlinien: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Recast) Ansprechpartner Europa: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Niederlande	CE La marca CE indica el cumplimiento de las siguientes normativas: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Refundida) Contacto europeo: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Países Bajos	CE La indicación CE indica el cumplimiento con las siguientes directivas: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Reformulada) Contacto europeo: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Países Bajos
CE A marca CE indica conformidade com as seguintes diretivas: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Reformulação) Contato na Europa: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen Holanda	CE CE 標記表示符合以下指令: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (新版) 歐洲联系信息: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands	CE CE 標記表示符合下列指令: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (重訂) 歐洲聯絡資訊: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands	CE CE マークは、本装置が次の指令に準拠していることを示します。 • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (改正) 欧州でのお問い合わせ: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands	CE CE 마크는 다음 지침을 준수함을 나타냅니다. • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS (Recast) 유럽 연락처: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands	CE Маркировка CE означает соответствие требованиям следующих директив: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU Директива RoHS (исправленная) Контактное лицо в Европе: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands	CE تشر علامة CE إلى الالتزام بالمتطلبات التالية: • 2014/53/EU Radio Equipment • 2011/65/EU RoHS جهة الاتصال في أوروبا: Hand Held Products Europe B.V. Lagelandsweg 70 6545CG Nijmegen The Netherlands

The equipment is intended for use throughout the European Community.						
Operating Frequency Ranges The frequency and maximum transmitted power in EU are: 2412MHz - 2472MHz: 19.76dBm 2402MHz - 2480MHz: 9.28dBm 2405MHz - 2475MHz: 6.23dBm GSM900: xx.xxdBm GSM1800: xx.xxdBm WCDMA I: xx.xxdBm WCDMA VIII: xx.xxdBm						

Product Environmental Information Refer to www.honeywellaidc.com/environmental for the RoHS / REACH / WEEE information.	Renseignements relatifs à l'environnement à propos des produits Reportez-vous à la page www.honeywellaidc.com/environmental pour obtenir des renseignements concernant les directives RoHS/REACH/WEEE..	Informations environnementales sur les produits Reportez-vous au site www.honeywellaidc.com/environmental pour obtenir les informations sur les directives RoHS/REACH/WEEE.	Informazioni ambientali relative al prodotto Consultare il sito web www.honeywellaidc.com/environmental per informazioni su RoHS/REACH/RAEE.	Informationen zur Umweltverträglichkeit von Produkten Unter www.honeywellaidc.com/environmental finden Sie Informationen über RoHS/REACH/WEEE.	Información ambiental del producto Consulte www.honeywellaidc.com/environmental para obtener información sobre RoHS/REACH/WEEE.	Información ambiental de producto Consulte la información RoHS/REACH/WEEE en www.honeywellaidc.com/environmental .
Informações ambientais sobre produtos Consulte a página www.honeywellaidc.com/environmental para obter informações sobre as normas RoHS/REACH/WEEE.	产品环境信息 有关 RoHS / REACH / WEEE 信息, 请参阅 www.honeywellaidc.com/environmental 。	產品環境資訊 請參閱 www.honeywellaidc.com/environmental 以瞭解 RoHS / REACH / WEEE 資訊。	製品の環境情報 RoHS / REACH / WEEE に関する情報については、 www.honeywellaidc.com/environmental を参照してください。	제품 환경 정보 RoHS / REACH / WEEE 정보는 www.honeywellaidc.com/environmental 에서 참조하십시오.	Экологическая информация о продукции Информация о соответствии требованиям RoHS / REACH / WEEE приведена на сайте www.honeywellaidc.com/environmental .	المواصفات البيئية للمنتج يرجى الرجوع إلى www.honeywellaidc.com/environmental للحصول على معلومات حول متطلبات RoHS / REACH / WEEE.

USA, Canada NRTL Safety UL and C-UL listed: UL60950-1 2nd Edition and CSA C22.2 No. 60950-1-07 2nd Edition.						
⚠ CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. The battery should be disposed of by a qualified recycler or hazardous materials handler. Do not incinerate the battery or dispose of the battery with general waste materials.	⚠ MISE EN GARDE : RISQUE D'EXPLOSION SI LA PILE EST REMPLACÉE PAR UNE PILE D'UN MAUVAIS TYPE. La pile doit être jetée par un recycleur compétent ou un responsable des marchandises dangereuses. Ne pas incinérer la pile ou la jeter avec les déchets généraux.	⚠ MISE EN GARDE : RISQUE D'EXPLOSION SI LA BATTERIE EST REMPLACÉE PAR UN MODÈLE AUTRE QUE SPECIFIÉ. Les batteries doivent être éliminées par un spécialiste qualifié du recyclage ou de la gestion des matières dangereuses. Ne pas incinérer ni éliminer les batteries avec les déchets ménagers ordinaires.	⚠ ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA VIENE SOSTITUITA CON UNA DI TIPO NON CORRETTO. Smaltire la batteria attraverso un centro di riciclaggio o di trattamento materiali pericolosi autorizzato. Non bruciare né smaltire la batteria mediante il sistema di raccolta dei rifiuti non differenziato.	⚠ ACHTUNG: BEI VERWENDUNG EINES FALSCHEN BATTERIETyps BESTEHT EXPLOSIONSGEFahrR. Die Batterie darf nur von einem qualifizierten Fachunternehmer für Recycling und Gefahrentoffe entsorgt werden. Batterie niemals verbrennen oder im Restmüll entsorgen.	⚠ PRECAUCIÓN: EXISTE RIESGO DE EXPLOSIÓN SI SE SUSTITUYE LA BATERÍA POR OTRA QUE NO SEA ADECUADA. La batería debe desecharla una persona calificada para el reciclaje o el tratamiento de materiales peligrosos. No incinere la batería ni la deseché junto con otros materiales de desecho generales.	⚠ PRECAUCIÓN: EXISTE RIESGO DE EXPLOSIÓN SI SE REEMPLAZA LA BATERÍA POR OTRA QUE NO SEA ADECUADA. La batería debe ser desecheda por una persona calificada para realizar el reciclaje o una persona autorizada para manipular materiales peligrosos. No incinere la batería ni la deseché junto con residuos comunes.
⚠ AVISO: RISCO DE EXPLOSAÇÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UMA BATERIA DE TIPO INCORRETO. A bateria deve ser descartada por uma entidade qualificada para reciclagem ou tratamento de materiais perigosos. Não incinerar a bateria nem a descartar junto com materiais descartáveis comuns.	⚠ 注意：如果更换的电池类型不正确，则有发生爆炸的危险。电池丢弃时，应由合格的回收人员或危险材料处理人员进行处理。不要焚烧电池或将电池与普通废弃物一同处理。	⚠ 注意：如果更換的電池種類不正確，會有爆炸的危險。電池應該由合格的回收人員或危險物品處理人員進行處理。請勿焚燒電池或將電池當作一般廢棄物處理。	⚠ 警告：種類の異なるバッテリーと交換すると、爆発の危険があります。バッテリーの廃棄処理は、認定されている産業廃棄物処理業者に依頼してください。バッテリーは、焼却したり一般的な廃棄物と一緒に廃棄しないでください。	⚠ 주의: 잘못된 유형의 배터리로 교체하면 배터리가 폭발할 수 있습니다. 배터리는 공인 재활용 업체 또는 위험물 취급 업체에 의해 폐기되어야 합니다. 배터리를 소각하거나 일반 쓰레기와 함께 버리지 마십시오.	⚠ ВНИМАНИЕ: РИСК ВЗРЫВА ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ НЕПОДХОДЯЩЕГО АККУМУЛЯТОРА. Аккумулятор должен утилизироваться в сертифицированном пункте переработки отходов или sobre опасных веществ. Запрещается сжигать аккумулятор и удалять его вместе с бытовыми отходами.	⚠ تنبيه: قد تنفجر البطارية إذا تم استبدالها بنوع غير صحيح. يجب التخلص من البطارية في مكان مؤهل لإعادة التدوير أو جهة مسؤولة عن التعامل مع المواد الخطرة. لا تفرق بطارية أو بالتخلص منها مع المخلفات العادية الأخرى.

This document was prepared and executed in the English language. In the event this document is translated into another language and a conflict arises between the English version and a non-English version, the English version shall prevail, it being recognized and acknowledged that the English language version most clearly expresses the intent of the parties. Any notice or communication given in connection with this document must include a version in the English language.	Ce document a été préparé et exécuté dans la langue anglaise. Dans l'éventuel où le document serait traduit dans une autre langue et qu'un litige surviendrait entre la version en anglais et la version autre qu'en anglais, la version en anglais prévaudra, étant confirmé et reconnu que la version en anglais exprime de façon plus précise l'intention des parties. Tout avis ou toute communication relatif à ce document doit inclure une version en anglais.	Ce document a été préparé et finalisé en anglais. Si ce document est traduit dans une autre langue et si un conflit survient entre la version en anglais et la version traduite, la version en anglais prévaudra tant il est reconnu et établi qu'elle exprime le plus clairement les intentions des parties. Tout avis ou communication produit en relation avec ce document doit comporter une version en anglais.	Questo documento è stato preparato e redatto in lingua inglese. In caso di traduzione in altre lingue, nell'eventualità sorgano conflitti fra la versione non inglese e quella inglese, prevarrà quest'ultima in quanto viene riconosciuto e accettato che la versione in lingua inglese esprime più chiaramente gli accordi fra le parti. Qualsiasi notifica o comunicazione inviata in rapporto a questo documento deve includere una versione in lingua inglese.	Dieses Dokument wurde in englischer Sprache erstellt und ausgefertigt. Wenn dieses Dokument in eine andere Sprache übersetzt wird, und ein Konflikt zwischen der englischen und nicht-englischen Fassung auftritt, hat die englische Fassung Vorrang, da die Parteien anerkennen, dass die Fassung in englischer Sprache ihren Absichten am deutlichsten Ausdruck verleiht. Alle Hinweise oder Mitteilungen in Zusammenhang mit diesem Dokument müssen auch in einer Fassung in englischer Sprache erfolgen.
Originalmente, este documento se creó y redactó en inglés. En caso de que se traduzca a otro idioma y surja un conflicto entre la versión en inglés y la versión en otro idioma, prevalecerá la versión en inglés. Se reconoce y admite que, en la versión en inglés, expresa la intención de las partes con más claridad. Cualquier aviso o comunicación proporcionada en relación con este documento debe incluir una versión en inglés.	Este documento se preparó y redactó en inglés. En caso de que se traduzca a otro idioma y surja algún conflicto entre la versión en inglés y la del idioma extranjero, prevalecerá la versión en inglés, dado que se reconoce y admite que la versión en inglés expresa más claramente la intención de las partes. Cualquier aviso o comunicación proporcionada en relación con este documento deberá incluir una versión en inglés.	Este documento foi preparado e feito em língua inglesa. Se este documento for traduzido para outro idioma e surgirem conflitos entre a versão em inglês e a versão no outro idioma, a versão em inglês prevalecerá, sendo reconhecido e atestado que a versão em língua inglesa expressa mais claramente a intenção das partes. Qualquer comunicação ou aviso relacionado a este documento deve conter a versão em inglês.	本文档以英文撰写。如果本文档的其他语言版本与英文版本存在冲突，则以英文版本为准。各方一致认可和同意英文版本最清楚地表达了各自的意图。任何与本文档相关的声明或沟通，都应包括英文版本。	本文件的原稿是以英文撰寫。如果本文件翻譯為其他語言，而英文版和非英文版之間產生衝突，應以英文版為準，並且各方一致認同並確認英文版最能夠清楚地表達各方的意圖。凡是所有與本文件有關之公告或通訊，都必須包含英文的版本。
本書は英語で作成され発行されています。本書を他の言語に翻訳し、英語版と英語以外の版に矛盾が生じた場合は、関係者の意図を最も明確に表すものが英語版であることとを認識および承諾し、英語版が優先するものとします。さらに、本書に関連して与えられる告知や通知は、すべて英語版を含むものとします。	본 문서는 영어로 준비되어 작성된 것입니다. 본 문서를 다른 언어로 번역했을 때 영문본과 번역본 사이에 상충하는 부분이 발생하는 경우에는 영문본이 우선하며, 영문본이 양쪽 당사자의 의도를 가장 명확하게 표현하고 있음을 인식하고 확인합니다. 본 문서와 관련된 모든 고지 또는 전달 사항은 영문본이 동봉되어야 합니다.	Данный документ был подготовлен и выполнен на английском языке. При переводе данного документа на другой язык, в случае возникновения противоречий между английской версией и версией на другом языке, английская версия имеет преимущественную силу. Данным признается, что версия документа на английском языке наиболее четко выражает намерения сторон. Любые уведомления или письма, направляемые в связи с данным документом, должны включать в себя версию на английском языке.	تم إعداد هذا المستند وتنقيده باللغة الإنجليزية. إذا تمت ترجمة هذا المستند إلى لغات أخرى وكان هناك اختلاف بين الإصدار الإنجليزي وإصدار آخر، فإن الالتزام بما جاء في الإصدار الإنجليزي، حيث إن الإصدار الإنجليزي هو الذي يعبر بوضوح وصرامة عن أية الأطراف. يجب أن تشمل أية إشعارات أو اتصالات ذات صلة بهذا المستند على إصدار باللغة الإنجليزية.	
For warranty information, go to www.honeywellaidc.com and click Get Resources > Product Warranty .	Pour obtenir des informations sur la garantie, consultez le site www.honeywellaidc.com et cliquez sur Ressources > Garantie .	Per informazioni sulla garanzia, andare a www.honeywellaidc.com e fare clic su Resources > Warranty .	Die Garantiebestimmungen finden Sie unter www.honeywellaidc.com . Klicken Sie dort auf Ressourcen > Garantie .	Para obtener información sobre la garantía, visite www.honeywellaidc.com y haga clic en Recursos > Garantía .
Para obter informações sobre a garantia, vá para www.honeywellaidc.com e clique em Resources (Recursos) > Warranty (Garantia) .	欲了解保修信息, 请访问 www.honeywellaidc.com , 单击 Resources (资源) > Warranty (保修) 。	如需檢視保證資訊, 請瀏覽 www.honeywellaidc.com , 然後按一下 Resources > Warranty 。	보증 정보를 보려면 www.honeywellaidc.com 으로 이동하여 Resources > Warranty를 클릭하십시오.	Подробнее информацию о гарантии см. на сайте www.honeywellaidc.com в разделе Resources > Warranty .
Informe o záruce naleznete na stránce www.honeywellaidc.com po kliknutí na Resources > Warranty .	Ak chcete získať informácie o záruke, prejdite na stránku www.honeywellaidc.com a kliknite na Resources (Zdroje) > Warranty (Záruka) .	Garanti bilgileri için www.honeywellaidc.com adresine gidin ve Kaynaklar > Garanti öğelerini tıklayın.	للحصول على معلومات بشأن الضمان، تفضل بزيارة www.honeywellaidc.com والنقر فوق الضمان > الموارء .	

Patents For patent information, refer to www.hsmstats.com .	Brevets Veuillez consulter le site www.hsmstats.com pour obtenir des renseignements au sujet du brevet.	Brevets Pour plus d'informations sur les brevets, visitez la page www.hsmstats.com .	Brevetti Per i dettagli sui brevetti, fare riferimento al sito www.hsmstats.com .	Patente Patentinformationen sind unter www.hsmstats.com erhältlich.	Patentes Para obtener información sobre las patentes, visite www.hsmstats.com .	Патенты Информация о патентах приведена на веб-странице www.hsmstats.com .
Patentes Para obter informações sobre patente, consulte www.hsmstats.com .	专利 有关专利信息, 请参阅 www.hsmstats.com 。	專利 相關專利資訊請參閱 www.hsmstats.com 中的說明。	特許 特許情報については、 www.hsmstats.com を参照してください。	특허 특허 정보는 www.hsmstats.com 를 참조하십시오.	براءات الاختراع للمعلومات على معلومات تخص براءة الاختراع، يرجى الرجوع إلى www.hsmstats.com .	

